

Fax

No. 01/S1AF190040/PQINVIT/XII/2019

PT Pertamina Hulu Energi Offshore Southeast Sumatra PHE Tower, Lantai 25 Jalan T.B. Simatupang Kav.99 Jakarta 12520 – Indonesia T. +62(21)78839000 F.+62(21)78839909 www.pertamina.com

Kepada : Seluruh Calon Peserta Pengadaan/All Bidders Fax:

Dari : Ketua Panitia Pengadaan/Chairperson of Procurement Committee Fax: 021-78543094

Tanggal: 6 Desember 2019 Jml hal dikirim: 1 Hal

Perihal : Undangan Penilaian Prakualifikasi untuk Pengadaan No. S1AF190040 untuk *Time Charterparty for 2 Units Crew*

Boat 60 Pax / Invitation to Praqualification Evaluation for Bid No. S1AF190040 for Time Charterparty for 2 Units Crew

Boat 60 Pax

Dengan hormat, Dear Sir,

Kami bermaksud untuk mengadakan proses pengadaan jasa sebagaimana disebutkan di atas dan dengan ini mengundang anda untuk mengikuti proses penilaian prakualifikasi.

We intend to bid for the services as abovementioned in the very near future and we hereby invite you to participate in the praqualification evaluation process.

Anda dapat mengambil dokumen penilaian prakualifikasi mulai dari tanggal 9 Desember 2019 hingga 10 Desember 2019, antara pkl. 07.30 sampai pkl. 11.30 WIB di ibu Tifany Apriyuliani, Supply Chain Management, PHE Tower, Lantai Mezzanine, Loket #2, Jl. TB Simatupang Kav. 99, Jakarta 12520. Anda wajib melengkapi persyaratan sebagaimana diatur dalam Dokumen Penilaian Prakualifikasi.

You may obtain the praqualification documents that will be available from 9 December 2019 up to 10 December 2019, between 07.30 am and 11.30 am from Mrs. Tifany Apriyuliani, Supply Chain Management, PHE Tower, Mezzanine Floor, Counter#2, Jl. TB Simatupang Kav. 99, Jakarta 12520. Please complete the requirement as stipulated in the Praqualification Evaluation Document.

Evaluasi akan dilakukan berdasarkan aspek administrasi, teknis, dan Kesehatan, Keselamatan Kerja dan Lindungan Lingkungan/ administrasi dan teknis seperti yang dijelaskan dalam Dokumen Penilaian Prakualifikasi.

Evaluation will be based on the administration, technical and HSE (Health, Safety, and Environment)/ the administration and technical aspects as described in the Pregualification Evaluation Document.

Apabila perusahaan anda dinyatakan lulus dalam proses evaluasi prakualifikasi ini, Anda akan diundang untuk proses pengadaan lebih lanjut untuk jasa sebagaimana disebutkan di atas.

If your company passes this praqualification evaluation process, you will be invited for further bidding process for the services as abovementioned subject.

Apabila diperlukan bantuan untuk melengkapi persyaratan tersebut, harap menghubungi: Rinaldo, no. telepon 021- 2954 7378.

If assistance is required in completing the requirement, please contact:Rinaldo, telephone no. 021- 2954 7378.

Hormat kami/Sincerely yours,

Dwi B. Santoso

Ketua Panitia Pengadaan/ Chairperson of Procurement Committee